

## **Appendix A**

### **Sample Civilian Complaint Information Sheet**

The members of the Barnegat Township Police Department are committed to providing law enforcement services that are fair, effective, and impartially applied. It is in the best interests of everyone that your complaint about the performance of an individual officer is resolved fairly and promptly. The Police Department has formal procedures for investigating your complaint. These procedures are designed to ensure fairness and protect the rights of both citizens and law enforcement officers:

1. Reports or Complaints of officer/employee misconduct must be accepted from any person, including anonymous sources, at any time.
2. Complaints shall be accepted regardless of age, race, ethnicity, religion, gender, sexual orientation, disability, or immigration status of the complaining party.
3. Your complaint will be sent to a superior officer or a specially trained internal affairs officer who will conduct a thorough and objective investigation.
4. You might be asked to help in the investigation by giving a detailed statement about what happened or providing other important information or documents.
5. All complaints against law enforcement officers are thoroughly investigated. You will be kept informed of the status of the investigation and its ultimate outcome, if requested, and you provide contact information. The exact discipline imposed is confidential, but you will be advised of the ultimate finding, namely :
  - a. Sustained: A preponderance of the evidence shows an officer violated any law; regulation; directive, guideline, policy, or procedure issued by the Attorney General or County Prosecutor; agency protocol; standing operating procedure; rule; or training.
  - b. Unfounded: A preponderance of the evidence shows that the alleged misconduct did not occur.
  - c. Exonerated: A preponderance of the evidence shows the alleged conduct did occur, but did not violate any law; regulation; directive, guideline, policy, or procedure issued by the Attorney General or County Prosecutor; agency protocol; standing operating procedure; rule; or training.
  - d. Not Sustained: The investigation failed to disclose sufficient evidence to clearly prove or disprove the allegation.
6. If our investigation shows that a crime might have been committed, the county prosecutor will be notified. You might be asked to testify in court.
7. If our investigation results in an officer being charged with a violation of department rules, you might be asked to testify in a departmental hearing.
8. If our investigation shows that the complaint is unfounded or that the officer acted properly, the matter will be closed.
9. Internal affairs investigations are confidential and all disciplinary hearings shall be closed to the public unless the defendant officer requests an open hearing.
10. You may call Captain Jason Carroll at 609-698-5000 extension 211 with any additional information or any questions about the case.

## Appendix B

Barnegat Township Police Department \_\_\_\_\_ IA Case Number \_\_\_\_\_

# INTERNAL AFFAIRS REPORT FORM

## Person Making Report (Optional, But Helpful)

Full Name \_\_\_\_\_ Preferred?   
Address \_\_\_\_\_ Email \_\_\_\_\_   
City, State \_\_\_\_\_ DOB \_\_\_\_\_

## Officer(s) Subject to Allegation (Provide Whatever Info Is Known)

Officer(s) \_\_\_\_\_ Badge No. \_\_\_\_\_  
Incident Site \_\_\_\_\_ Date/Time \_\_\_\_\_

In the space below, describe the type of incident (traffic stop, street encounter) and any information about the alleged conduct. If you cannot fit your response below, feel free to use extra pages and attach them to this document. If you do not know the officer's name or badge number, provide any other identifying information.

## Other Information

How was this reported?  In Person  Phone  Letter  Email  Other \_\_\_\_\_

Any physical evidence submitted?  Yes  No If yes, describe: \_\_\_\_\_

Was incident previously reported?  Yes  No If yes, describe: \_\_\_\_\_

## To Be Completed by Officers Receiving Report

Officer Receiving Complaint \_\_\_\_\_ Badge No. \_\_\_\_\_ Date/Time \_\_\_\_\_

Supervisor Reviewing Complaint \_\_\_\_\_ Badge No. \_\_\_\_\_ Date/Time \_\_\_\_\_

المواطن ين شكاوى معلومات ورقة

يلزム أعضاء Barnegat Township Police Department تقديم خدمات إنفاذ القانون تنسق بالعدل والفعالية والتطبيق المحايد. ومن مصلحة الجميع أن يتم حل شكاوى حول أداء ضابط معين بشكل عادل وفوري. ولدى قسم الشرطة إجراءات رسمية للتحقيق في شكاوى. وتم تصميم هذه الإجراءات لضمان العدالة وحماية حقوق كل من المواطنين وضباط إنفاذ القانون:

11. يجب قبول البلاغات أو الشكاوى بخصوص سوء سلوك الصاباط / الموظف من أي شخص، بما في ذلك المصادر مجهولة الهوية، في أي وقت.

12. يتم قبول الشكاوى بغض النظر عن العمر أو العرق أو الأثنية أو الدين أو الجنس أو الميل الجنسي أو الإعاقة أو حالة المهاجرة للطرف مقدم الشكوى.

13. سيتم إرسال شكرًا إلى ضابط أعلى أو ضابط شؤون داخلية مدرب تدريبياً خاصاً يجري تحقيقاً شاملأً وموضوعياً.

14. قد يطلب منك المساعدة في التحقيق من خلال تقديم بيان مفصل حول ما حدث أو تقديم معلومات أو مستندات مهمة أخرى.

15. يتم التحقيق في جميع الشكاوى ضد ضباط إنفاذ القانون بدقة. وسيتم إطلاعك على حالة التحقيق ونتائجها النهائية، إذا طلبت ذلك، وسيقدم لك معلومات الاتصال. والعاقب المفروض بالضبط سري، ولكن سيتم إعلامك بالنتيجة النهائية، وهي:

**a.** حدث: رجحان الأدلة يوضح أن الضابط انتهك أي قانون؛ أو لائحة؛ أو توجيه؛ أو إرشاد، أو سياسة أو إجراء صادر عن النائب العام أو المدعي العام في المقاطعة؛ أو بروتوكول وكالة؛ أو إجراءات تشغيل دائمة؛ أو قاعدة؛ أو تدريب.

b. لا أساس له، حماه الأدلة بدل على أن سوء السلوك المزعوم لم يحدث.

**C.** بريء: يوضح رجحان الأدلة أن السلوك المزعوم قد حدث، ولكنه لم ينتهك أي قانون؛ أو لائحة؛ أو توجيه؛ أو إرشاد، أو سياسة، أو إجراء صادر عن النائب العام أو المدعى العام في المقاطعة؛ أو بروتوكول وكالة؛ أو إجراءات تشغيل دائمة؛ أو قاعدة؛ أو تدريب.

**d.** لم يحدث: لم يتم توصل التحقيق الى أدلة كافية لاثبات الادعاء بوضوح أو دحضه.

16. إذا أظهر التحقيق الذي أجره بناءً أنه قد تكون هناك جرمة قد ارتكب، يست Extrajudicial punishment، العام بالمقاطعة قد يطلب منك الشهادة في المحكمة.

17. إذا أسفت التحقق الذي أحضرناه عن اتهام ضابط بانتهاك قواعد القسم، قد نطلب منك الشهادة في حلسه استماع في القسم.

18. إذا أظهر التحقيق الذي أجريناه أن الشكوى لا أساس لها من الصحة أو أن الضابط تصرف بشكل صحيح، سيتم غلق المأسلة.

<sup>19</sup> تتحققات الشوون الداخلية سرية وتعلة جميع حلبات الاستئناف التأديبية أمام المحكمة ما لم يطلب الضابط المدعى، عليه عقد جلسة علنية.

20. يمكن الاتصال بـ Captain Jason Carroll على 50000 609.698.5000، معلمات اضافية أو اي، استئلة حول القضية.

## نموذج بلاغ للشؤون الداخلية

### الشخص الذي كتب التقرير (اختياري، ولكن مفيد)

مفضل؟

 \_\_\_\_\_

الهاتف

\_\_\_\_\_

الاسم بالكامل

 \_\_\_\_\_

البريد الإلكتروني

\_\_\_\_\_

العنوان (شقة #)

\_\_\_\_\_

تاريخ الميلاد

\_\_\_\_\_المدينة، الولاية، الرمز  
البريدي

### الضابط (الضباط) موضوع الادعاء (قدم أي معلومات معروفة)

\_\_\_\_\_

رقم الشارة

\_\_\_\_\_

اسم الضابط (الضباط)

\_\_\_\_\_

التاريخ/التوقيت

\_\_\_\_\_

موقع الحادث

في المساحة أدناه، اذكر نوع الحادث (توقف حركة المرور ، مواجهة الشارع) وأي معلومات حول السلوك المزعوم. إذا لم تتمكن من إيجاد إجابتك أدناه، فلا تتردد في استخدام صفحات إضافية وإرفاقها في هذا المستند. إذا كنت لا تعرف اسم الضابط أو رقم الشارة، قدم أي معلومات تعريف أخرى.

### معلومات أخرى

كيف تم الإبلاغ عن هذا؟  شخصياً  عن طريق الهاتف  بخطاب  بالبريد الإلكتروني  أخرى

أي أدلة مادية مقدمة؟  نعم  لا إذا كانت الإجابة "نعم"، يرجى الوصف:

هل تم الإبلاغ في السابق عن الحادث؟  نعم  لا إذا كانت الإجابة "نعم"، يرجى الوصف:

### يتم تعبئته من قبل الضابط المتنلين للبلاغ

التاريخ/التوقيت

رقم الشارة

الضابط المستنفي للشكوى

التاريخ/التوقيت

رقم الشارة

المشرف الذي راجع الشكوى

## 公民投诉信息表

Barnegat Police Department 的成员致力于提供公平、有效、公正适用的执法服务。让您针对某位官员的表现而提出的投诉得到公平、及时的解决，是符合每个人最佳利益的做法。警察局设有正式的程序，将据此对您的投诉进行调查。这些程序旨在确保公平性，并同时保护公民和执法人员的权利：

21. 任何人在任何时候针对官员/员工的不当行为提出的举报或投诉都必须予以接受，包括匿名来源。
22. 无论提出投诉一方的年龄、种族、族裔、宗教、性别、性取向、残障或移民身份，投诉均应予以接受。
23. 您的投诉将被提交给一名主管官员或是一名经过专门培训的内部事务官员，其将展开彻底且客观的调查。
24. 在调查过程中，可能会要求您通过提供关于所发生的事情的详细说明或是提供其他重要信息或文件的方式来协助调查。
25. 针对执法人员提出的所有投诉都将予以彻底的调查。若您提出要求并提供联系信息，您将能够随时获知调查的状态及其最终结果。 所施加的确切惩戒是保密的，但您将能够获知最终的调查结果，即：
  - a. 投诉有效：优势证据显示一名官员违反了任何法律；法规；检察总长或县检察官颁布的指令、指导原则、政策或程序；机构协议、现行的操作程序、规则、或培训。
  - b. 无事实根据：优势证据显示所指控的不当行为并未发生。
  - c. 免责：优势证据显示所指控的行为确有发生，但并未违反任何法律；法规；检察总长或县检察官颁布的指令、指导原则、政策或程序；机构协议；现行的操作程序；规则；或培训。
  - d. 投诉无效：调查未能披露充分的证据以明确地证明或反驳指控。
26. 如果我们的调查结果显示可能已经构成犯罪，则将会告知县检察官。您可能会被要求出庭作证。
27. 如果我们的调查导致一名官员遭到违反部门法规的指控，则您可能会被要求在部门听证会上作证。
28. 如果我们的调查结果显示投诉是无根据的或是该名官员的行为是恰当的，则案件将予以结案。
29. 内部事务调查是保密的，所有惩戒听证会都不会向民众开放，除非被告官员申请进行公开听证。
30. 如果您有关于案件的任何其他信息或任何疑问，您可以拨打(609-698-5000 ext 211)联系(Captain Jason Carroll)。

部门/机构 \_\_\_\_\_

IA案件编号 \_\_\_\_\_

## 内部事务举报表

### 举报人 (选填, 但为有用信息)

全名 \_\_\_\_\_

首选?

电话 \_\_\_\_\_

地址 (公寓编号) \_\_\_\_\_

电子邮箱 \_\_\_\_\_

市、州、邮编 \_\_\_\_\_

出生日期 \_\_\_\_\_

### 受指控之官员 (提供任何已知信息)

官员姓名 \_\_\_\_\_

工牌编号 \_\_\_\_\_

事件地点 \_\_\_\_\_

日期/时间 \_\_\_\_\_

在下方空白处详述事件的类型 (交通中断、街头遭遇) 以及关于所指控之行为的任何信息。如果下方空白处的空间不够，您可以另附纸页来书写您的答案。如果您不知道官员的姓名或工牌编号，请提供任何其他身份识别信息。

### 其他信息

举报是如何进行的? 当面 通过电话 通过信函 通过电子邮件 其他 \_\_\_\_\_

是否提交了任何物证? 是 否 如果是, 请详述: \_\_\_\_\_

之前是否举报过该事件? 是 否 如果是, 请详述: \_\_\_\_\_

### 由接收举报的官员填写

接收投诉的官员 \_\_\_\_\_

工牌编号 \_\_\_\_\_ 日期/时间 \_\_\_\_\_

复核投诉的主管 \_\_\_\_\_

工牌编号 \_\_\_\_\_ 日期/时间 \_\_\_\_\_

## Dokinan Enfòmasyon pou Plent Sitwayen

Manm nan Barnegat Police Department ap fè tout sa yo kapab pou bay sèvis lapolis avèk jistis, efikasite, ak enpasyalite. Sa nan enterè tout moun, pou plent nou resevwa sou nenpòt ki ajans lapolis rezoud avèk jistis, san pèdi tan. Depatman Lapolis la gen pwosedi ki tabli pou mennen ankèt sou plent ou fè a. Pwosedi sa yo ekri yon jan pou garanti jistis, ak pou pwoteje dwa ni sitwayen yo, ni ajan lapolis yo:

31. Yo oblige resevwa rapò ki fèt kont yon ajan/anplwaye lapolis nan men tout moun, menm si se yon moun ki pa vle bay non li, nenpòt kilè.
32. Yo pral aksepte plent yo, san gade sou laj moun, ni sou ras, gwoup etnik, reliyion, si se gason oubyen fi, oryantasyon seksyèl, andikap, oswa kondisyon imigran moun ki pote plent lan.
33. Plent ou pote a pral rive nan men yon ofisyè siperyè oswa yon ofisyè ki resevwa fòmasyon sou zafè entèn, ki pral mennen yon ankèt konplè avèk objektivite.
34. Yo ka mande w ede nan ankèt la, avèk enfòmasyon detaye ou genyen sou sa ki rive, oubyen avèk lòt enfòmason oswa dokiman ki enpòtan.
35. Gen ankèt serye k ap mennen pou tout plent ki pote kont ajan polis yo. Y ap ba ou enfòmasyon sou jan ankèt la mache, ak sou dènye konklizyon ankèt la, si ou mande sa epi ou bay enfòmasyon pou kontakte w. Sanksyon ekgzak yo pran an ap rete konfidansyèl, men y ap fè ou konnen dènye konklizyon an, tankou:
  - a. Pwouve: Gen anpil prèv ki montre yon ajan polis vyole yon lwa, oswa yon règleman, yon direktiv, yon òdonnans, prensip, oubyen yon pwosedi Komisè Gouvènman an oubyen Avoka Konte a, oswa yon pwotokòl ajans lan, yon pwosedi anvigè, yon prensip, oswa yon fòmasyon.
  - b. Pa gen ka: Gen anpil prèv ki montre zak yo rapòte a pa te rive.
  - c. Eskize: Gen anpil prèv ki montre zak yo rapòte a te rive, men li pa te yon vyolasyon okenn lwa, ni okenn règleman, direktiv, òdonnans, prensip, oubyen pwosedi Komisè Gouvènman an oubyen Avoka Konte a, ni yon pwotokòl ajans lan, yon pwosedi anvigè, yon prensip, oswa yon fòmasyon.
  - d. Pa pwouve: Ankèt la pa pote ase prèv ki montre aklè zak la te rive, oubyen li pa te rive.
36. Si ankèt nou montre kapab gen yon krim ki te komèt, n ap fè Avoka Konte a konnen sa. Yo ka mande w parèt pou temwayne nan tribinal.
37. Si ankèt nou an lakòz yo akize yon ajan lapolis paske li vyole yon prensip depatman an, yo ka mande w vin temwayne nan yon odisyon depatman an.
38. Si ankèt nou an montre pa gen ka pou plent lan, oubyen ajan lapolis la te byen aji, dosye a ap fèmen.
39. Ankèt sou zafè entèn yo ap rete konfidansyèl, epi tout sanksyon disiplinè yo ap rete fèmen pouiblik la, sòf si ajan lapolis ki ankòz la mande pou yon odisyon avèk pòt louvri.
40. Ou mèt rele Captain Jason Carroll nan 609-698-5000 ext 211 pou bay enfòmasyon siplemantè, oubyen pou poze nenpòt kesyon sou ka a.

Depatman/Ajans \_\_\_\_\_

Nimewo Dosye IA\_\_\_\_\_

## FÒMILÈ POU RAPÒ SOU ZAFÈ ENTÈN

### Moun k ap pare rapò a (Fakiltatif, men li itil)

Non konplè \_\_\_\_\_

Preferans? \_\_\_\_\_ 

Adrès (Nimewo Apatman) \_\_\_\_\_

Adrès elektwonnik \_\_\_\_\_ 

Vil, Eta, Kòd Postal \_\_\_\_\_

Dat nesans \_\_\_\_\_

### Ajan ki ankòz nan deklarasyon an (yo) (Bay tout efòmasyon ou konnen)

Non Ajan an (yo) \_\_\_\_\_

Nimewo ekison \_\_\_\_\_

Kote ensidan an pase \_\_\_\_\_

Dat/Lè \_\_\_\_\_

Nan espas pi ba la a, dekri ki kalite ensidan ki te rive (panno estòp nan lari, kwaze nan kafou) epi bay tout enfòmasyon ou genyen sou zak lòt moun lan fè a. Si ou pa rive jwenn repons ou pi ba la a, ou mèt sèvi avèk paj siplemantè epi tache yo ak dokiman sa a. Si ou pa konnen non Ajan an, ni nimewo ekison li, bay nenpòt ki lòt enfòmasyon ou genyen pou idantife li.

### Lòt enfòmasyon

Kouman rapò a te fèt?  Prezante an pèsonn  Nan telefòn  Nan lèt  Nan kourye elektwonnik  Lòt jan \_\_\_\_\_

Èske ou te remèt okenn prèv materyèl?  Wi  Non Si ou di Wi, esplike: \_\_\_\_\_

Èske ensidan an te rapòte anvan sa?  Wi  Non Si ou di Wi, esplike: \_\_\_\_\_

### Kite plas anba la a pou Ajan k ap resevwa rapò a

Ajan k ap resevwa plent lan \_\_\_\_\_

Nimewo ekison \_\_\_\_\_ Dat/Lè \_\_\_\_\_

Sipèvizè k ap resevwa plent lan \_\_\_\_\_

Nimewo ekison \_\_\_\_\_ Dat/Lè \_\_\_\_\_

## नागरिक शिकायत सूचना पत्र

Barnegat Police Department के सदस्य न्यायोचित, प्रभावी और निष्पक्ष ढंग से कानून लागू कराने रूपी सेवा देने के लिए प्रतिबद्ध हैं। यह सभी के सर्वोत्तम हित में है कि किसी विशेष अधिकारी के प्रदर्शन के बारे में आपकी शिकायत को न्यायोचित ढंग से और शीघ्रता से हल किया जाए। आपकी शिकायत की जाँच के लिए पुलिस विभाग के पास औपचारिक प्रक्रियाएँ हैं। इन प्रक्रियाओं का डिजाइन नागरिकों और कानून लागू कराने वाले अधिकारियों, दोनों के अधिकारों की रक्षा करने और निष्पक्षता सुनिश्चित करने के लिए किया गया है:

1. गुमनाम न्योतों सहित किसी भी व्यक्ति से अधिकारी / कर्मचारी के बारे में कदाचार की रिपोर्ट या शिकायत किसी भी समय स्वीकार की जानी चाहिए।
2. शिकायतकर्ता की आयु, नस्ल, नस्ल, धर्म, लिंग, यौन अभिविन्यास, विकलांगता या आवृज्ञ स्थिति की परवाह किए बिना शिकायत स्वीकार किया जाएगा।
3. आपकी शिकायत को किसी उच्चाधिकारी या आंतरिक मामलों के लिए विशेष रूप से प्रशिक्षित अधिकारी के पास भेजा जाएगा जो मामले की विस्तृत और उद्देश्यपूर्ण जाँच करेंगे।
4. आपको घटना के बारे में विस्तृत विवरण दे कर जाँच में मदद करने के लिए कहा जा सकता है कि क्या हुआ था या / और अन्य महत्वपूर्ण जानकारी या दस्तावेज उपलब्ध कराने के लिए कहा जा सकता है।
5. कानून लागू कराने वाले अधिकारियों के विरुद्ध सभी शिकायतों की विस्तृत जाँच की जाती है। यदि अनुरोध किया जाता है, तो आपको जाँच की स्थिति और उसके अंतिम परिणाम से अवगत कराया जाएगा, और अप्प संपर्क जानकारी प्रदान करते हैं। अधिरोपित सटीक सजा गोपनीय है, लेकिन जाँच के अंतिम परिणाम के बारे में आपको सूचित किया जाएगा, अर्थात्:
  - a. शिकायत की वैधता मान ली गई: सबूतों को देखने से पता चलता है कि अधिकारी ने किसी कानून; विनियमन; महान्यायवादी (अटॉर्नी जनरल) या काउंटी अभियोजक द्वारा जारी किए गए आदेश, दिशानिर्देश, नीति या प्रक्रिया; एंजेंसी प्रोटोकॉल; परिचालन प्रक्रिया; सिद्धांत; या प्रशिक्षण का उल्लंघन किया है।
  - b. शिकायत निराधार पाया गया: सबूतों को देखने से पता चलता है कि कथित कदाचार नहीं हुआ था।
  - c. दोषमुक्त कर दिया गया: सबूतों को देखने से पता चलता है कि कथित अद्वारण हुआ था, लेकिन किसी भी कानून; विनियमन; महान्यायवादी (अटॉर्नी जनरल) या काउंटी अभियोजक द्वारा जारी किए गए आदेश, दिशानिर्देश, नीति या प्रक्रिया; एंजेंसी प्रोटोकॉल; परिचालन प्रक्रिया; सिद्धांत; या प्रशिक्षण का उल्लंघन नहीं किया गया था।
  - d. शिकायत अवैध है: आरोप को स्पष्ट रूप से साबित करने या खारिज करने में जाँच पर्याप्त सबूतों का खुलासा करने में विफल रहा।
6. यदि हमारी जाँच यह दर्शाती है कि अपराध किया गया हो सकता है, तो काउंटी अभियोजक को सूचित किया जाएगा। आपको अदालत में गवाही देने के लिए कहा जा सकता है।
7. यदि हमारी जाँच के परिणामस्वरूप किसी अधिकारी पर विभाग के नियमों के उल्लंघन का आरोप लगाया जाता है, तो विभागीय सुनवाई में आपको गवाही देने के लिए कहा जा सकता है।
8. यदि हमारी जाँच दर्शाती है कि शिकायत निराधार है या अधिकारी ने ठीक से काम किया है तो मामला बंद कर दिया जाएगा।
9. आंतरिक मामलों की जाँच गोपनीय है और सभी अनुशासनात्मक सुनवाई जनता के लिए बंद रहेगी, जब तक कि प्रतिवादी अधिकारी खुली सुनवाई का अनुरोध नहीं करता है।
10. अप्प मामले के बारे में किसी भी अतिरिक्त जानकारी या किसी भी प्रश्न के साथ (Captain Jason Carroll) को (609-698-x211 5000) पर कॉल कर सकते हैं।

|विभाग / एजेंसी \_\_\_\_\_

|IA केस नंबर \_\_\_\_\_

## आतारक मामला का रिपोर्ट करने का लाए फार्म

रिपोर्ट करने वाला व्यक्ति (वैकल्पिक, लेकिन सहायक)

पूरा नाम \_\_\_\_\_

फोन \_\_\_\_\_  पसंदीदा?

पता (अपार्टमेंट #) \_\_\_\_\_

ईमेल \_\_\_\_\_

शूरु राज्य, जिप \_\_\_\_\_

जन्म की तारीख \_\_\_\_\_

आरोप के अधीन अधिकारी (जो भी जानकारी है, उसे दें)

अधिकारी(ओं) का नाम \_\_\_\_\_

बैज नंबर \_\_\_\_\_

घटना स्थल \_\_\_\_\_

तारीख / शा \_\_\_\_\_

नीचे दिए गए स्थान में घटना का प्रकार (यातायात रोकना, सड़क मुठभेड़) खैरित आपके बारे में किसी भी जानकारी का वर्णन करें। आपनी प्रतिक्रिया देने के लिए अतिरिक्त पृष्ठों का उपयोग कर सकते हैं, और से इस्तेवेज में संलग्न करें। यदि अधिकारी का नाम या बैज नंबर नहीं जानते हैं, तो पहचान करने के लिए कोई अन्य जानकारी प्रदान करें।

### अन्य जानकारी

इसकी रक्षणा की रूपीयी?

व्यक्तिगत रूप से     फोन के माध्यम से     पत्र के द्वारा     ईमेल से     अन्य \_\_\_\_\_

कोई भौतिक साक्ष्य प्रस्तुत किया?     हाँ     नहीं    यदि हाँ, तो वर्णन करें: \_\_\_\_\_

क्या घटना की रक्षणा की रूपीयी?     हाँ     नहीं    यदि हाँ, तो वर्णन करें: \_\_\_\_\_

रिपोर्ट करने वाले अधिकारी द्वारा पूरा किया जाएगा

शिकायत प्राप्त करने वाला अधिकारी

बैज नंबर

तारीख / शा

शिकायत की समीक्षा करने वाले पर्यवेक्षक

बैज नंबर

तारीख / शा

## 시민 불만 제기 정보 시트

Barnegat Police Department 의 일원은 공정하고 효과적이며 공평하게 적용되는 법 집행 봉사를 제공하기로 약속합니다. 공무원에 대한 불만 제기는 공정하게 즉시 해결하는 것이 모든 사람에게 최대의 이익입니다. 해당 경찰서는 귀하의 불만을 조사하기 위한 공식 절차를 보유하고 있습니다. 시민과 법 집행 공무원 양쪽의 권리를 지키고 공정함을 보장하여 설계된 절차입니다.

41. 공무원/직원의 위법행위를 신고하거나 불만 제기하는 일은 익명을 포함한 누구나 언제든 가능해야 합니다.
42. 불만 제기는 불만 제기 당사자의 나이, 인종, 민족, 종교, 젠더, 성적 지향, 장애, 이민 상태와 관계없이 가능해야 합니다.
43. 귀하의 불만 제기는 상관 또는 특별 내사 담당자에게 전송되어 철저하고 객관적인 조사가 이루어질 것입니다.
44. 귀하는 조사를 돋기 위해 발생한 일에 관한 자세한 진술 제공 또는 기타 중요 정보나 서류 제공을 요청받을 수 있습니다.
45. 법 집행 공무원을 대상으로 한 모든 불만 제기는 철저하게 조사됩니다. 조사 상황 및 최종 결과 정보를 받기 원하시면 요청하시고 연락처를 제공해 주십시오. 정확한 징계 처분은 기밀이나, 최종 판결 내용을 통지해드립니다. 즉:
  - a. 인정: 법률, 규정, 법무 장관 또는 카운티 검사가 발행한 지시, 지침, 정책 또는 절차, 기관 프로토콜, 표준운영절차, 규칙, 또는 훈련을 공무원이 위반했음을 보여주는 증거가 우세함.
  - b. 근거 없음: 주장된 위법행위가 발생하지 않았다는 증거가 우세함.
  - c. 혐의없음: 주장된 행위가 발생했음을 보여주는 증거가 우세하나, 법률, 규정, 법무 장관 또는 카운티 검사가 발행한 지시, 지침, 정책 또는 절차, 기관 프로토콜, 표준운영절차, 규칙, 또는 훈련을 위반하지 않음.
  - d. 기각: 조사를 통해 해당 혐의가 명백히 증명 또는 반증될 만큼 충분한 증거를 공개하는 데 실패함.
46. 조사 결과 범죄를 저지른 것으로 보이는 경우, 카운티 검사에게 보고됩니다. 귀하는 법정에서 증언을 요청받을 수 있습니다.
47. 조사 결과 공무원의 부서 규칙 위반 혐의가 드러나는 경우, 귀하는 부서 청문회에서 증언을 요청받을 수 있습니다.
48. 조사 결과 해당 불만의 근거가 없거나 해당 공무원이 적절하게 행동한 경우 사안은 종료됩니다.
49. 내사과의 조사는 기밀이며 모든 징계 청문회는 피고 공무원이 공개 청문회를 요청하지 않는 한 대중에게 공개되지 않습니다.
50. Captain Jason Carroll에게 609-698-5000 x 211번으로 전화하여 해당 사건에 관해 추가 정보나 궁금한 점을 확인하실 수 있습니다.

부서/기관 \_\_\_\_\_

IA 사건 번호 \_\_\_\_\_

## 내사 신고 양식

신고자(선택사항, 추천)

선호 수단

성명 \_\_\_\_\_

전화 \_\_\_\_\_

주소 (아파트 호수) \_\_\_\_\_

이메일 \_\_\_\_\_

도시, 주, 우편번호 \_\_\_\_\_

생년월일  
\_\_\_\_\_

**협의 공무원** (알고 계신 정보를 제공해 주십시오)

공무원 성명 \_\_\_\_\_

배지 번호 \_\_\_\_\_

사건 장소 \_\_\_\_\_

일자/시간 \_\_\_\_\_

아래 칸에 사건 유형(정차 요구, 길거리 단속) 및 주장 행위에 관한 모든 정보를 설명해 주십시오. 아래 질문에 해당하지 않는 내용은 추가 페이지를 이용하여 작성하시고 본 문서에 첨부해 주십시오. 공무원의 이름이나 배지 번호를 알지 못하는 경우, 신원을 파악할 수 있는 기타 정보를 제공해 주십시오.

### 기타 정보

신고 방식  방문  전화  서면  이메일  기타 \_\_\_\_\_

제출한 물리적 증거물  있음  없음 '있음'인 경우, 작성해 주십시오: \_\_\_\_\_

이전에 신고된 적 있는 사건입니까?  있음  없음 '있음'인 경우, 작성해 주십시오: \_\_\_\_\_

### 신고 접수 공무원 작성란

불만 접수 공무원 \_\_\_\_\_

배지 번호 \_\_\_\_\_

일자/시간 \_\_\_\_\_

불만 검토 감독자 \_\_\_\_\_

배지 번호 \_\_\_\_\_

일자/시간 \_\_\_\_\_

## **Arkusz informacyjny skargi obywatelskiej**

### **Członkowie**

Barnegat Police Department zobowiązani są do świadczenia usług w zakresie egzekwowania prawa, które są stosowane sprawiedliwie, skutecznie i bezstronnie. W najlepszym interesie wszystkich zainteresowanych leży sprawiedliwe i szybkie rozstrzygnięcie skargi dotyczącej wyników pracy poszczególnych funkcjonariuszy. Wydział Policji posiada formalne procedury zbadania Państwa skargi. Procedury te mają na celu zapewnienie uczciwości i ochronę praw zarówno obywateli, jak i funkcjonariuszy organów ścigania:

51. Zgłoszenia lub skargi dotyczące uchybień funkcjonariusza/pracownika muszą być przyjmowane w każdym momencie od każdego, w tym z anonimowych źródeł.
52. Skargi są przyjmowane bez względu na wiek, rasę, pochodzenie etniczne, religię, płeć, orientację seksualną, niepełnosprawność lub status imigracyjny strony zgłaszającej skargę.
53. Skarga zostanie przesłana do przełożonego lub specjalnie przeszkołonego funkcjonariusza ds. wewnętrznych, który przeprowadzi dokładne i obiektywne dochodzenie.
54. Mogą Państwo zostać poproszeni o pomoc w śledztwie, składając szczegółowe oświadczenie o tym, co się wydarzyło lub dostarczając innych ważnych informacji lub dokumentów.
55. Wszystkie skargi na funkcjonariuszy organów ścigania są dokładnie badane. Jeśli wyrażą Państwo taką chęć i dostarczą swoje dane kontaktowe, zostaną Państwo poinformowani o stanie dochodzenia i jego ostatecznym wyniku. Ewentualna kara dyscyplinarna jest poufna, ale zostaną Państwo poinformowani o ostatecznym wyniku śledztwa, mianowicie:
  - a. Podtrzymanie: Przeważająca część dowodów wskazuje na to, że funkcjonariusz naruszył jakiekolwiek prawo, przepisy, wytyczne, politykę lub procedurę wydane przez Prokuratora Generalnego lub Prokuratora Okręgowego, protokół agencyjny, procedurę operacyjną, zasadę lub szkolenie.
  - b. Bezzasadność: Z przeważającej części dowodów wynika, że domniemane uchybienie nie miało miejsca.
  - c. Uniewinnienie: Z przeważającej części dowodów wynika, że domniemane zachowanie miało miejsce, ale nie naruszyło żadnego prawa, regulacji, dyrektywy, wytycznych, polityki lub procedury wydanej przez Prokuratora Generalnego lub Prokuratora Okręgowego, protokołu agencyjnego, procedury operacyjnej, zasady lub szkolenia.
  - d. Brak podtrzymania: Dochodzenie nie ujawniło wystarczających dowodów, aby jasno udowodnić lub obalić stawiany zarzut.
56. Jeśli nasze dochodzenie wykaże, że mogło dojść do przestępstwa, zostanie o tym powiadomiony Prokurator Okręgowy. Mogą Państwo zostać poproszeni o złożenie zeznań w sądzie.
57. Jeśli w wyniku naszego dochodzenia zostanie postawiony zarzut naruszenia przepisów wydziału, mogą Państwo zostać poproszeni o złożenie zeznań na przesłuchaniu w wydziale.
58. Jeżeli nasze dochodzenie wykaże, że skarga jest nieuzasadniona lub że funkcjonariusz postąpił właściwie, sprawa zostanie zamknięta.
59. Dochodzenia w sprawach wewnętrznych mają charakter poufny, a wszystkie przesłuchania dyscyplinarne są niejawne, chyba że pozwany wystąpi z wnioskiem o przesłuchanie otwarte.
60. W sprawie dodatkowych informacji lub pytań dotyczących tej sprawy, mogą Państwo skontaktować się z Captain Jason Carroll pod 609-698-5000 x 211

Wydział/Agencja \_\_\_\_\_

Numer sprawy IA\_\_\_\_\_

## FORMULARZ SPRAWOZDANIA DOTYCZĄCEGO SPRAW WEWNĘTRZNYCH

### Osoba sporządzająca sprawozdanie (opcjonalne, ale pomocne)

Imię i nazwisko \_\_\_\_\_

Preferowany sposób kontaktu? \_\_\_\_\_

Adres  
(nr mieszkania) \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

Miasto, Stan,  
Kod pocztowy \_\_\_\_\_

Data urodzenia \_\_\_\_\_

### Funkcjonariusz(e) podlegający zarzutom (należy podać wszelkie znane informacje)

Imię i nazwisko  
funkcjonariusza \_\_\_\_\_

Numer odznaki \_\_\_\_\_

Miejsce zdarzenia \_\_\_\_\_

Data/godzina \_\_\_\_\_

W poniższym polu należy opisać rodzaj zdarzenia (postój, spotkanie na ulicy) oraz wszelkie informacje o domniemanym zachowaniu. Jeśli poniższe pole nie jest wystarczające, można skorzystać z dodatkowych kartek i dołączyć je do niniejszego dokumentu. Jeśli nazwisko lub numer odznaki funkcjonariusza nie jest znane, należy podać inne dane identyfikacyjne.

### Pozostale informacje

W jaki sposób zostało to zgłoszone?

Osobiście  Telefonicznie  Listownie  Przez e-mail  Inaczej \_\_\_\_\_

Czy przedstawiono jakieś dowody materialne?

Tak  Nie Proszę opisać (w przypadku odpowiedzi pozytywnej): \_\_\_\_\_

Czy zdarzenie było wcześniej zgłoszone?

Tak  Nie Proszę opisać (w przypadku odpowiedzi pozytywnej): \_\_\_\_\_

### Wypełnienia funkcjonariusz przyjmujący sprawozdanie

Funkcjonariusz przyjmujący skargę \_\_\_\_\_

Nr odznaki \_\_\_\_\_

Data/godzina \_\_\_\_\_

Przełożony rozpatrujący skargę \_\_\_\_\_

Nr odznaki \_\_\_\_\_

Data/godzina \_\_\_\_\_

## Ficha de informações de reclamação do cidadão

Os membros do Barneget Police Department estão comprometidos em fornecer serviços de aplicação da lei que sejam justos, eficazes e aplicados de forma imparcial. É no melhor interesse de todos que a sua reclamação sobre o desempenho de um oficial individual seja resolvida de maneira justa e imediata. O Departamento de Polícia tem procedimentos formais para investigar sua reclamação. Esses procedimentos são projetados para garantir imparcialidade e proteger os direitos dos cidadãos e dos oficiais de polícia:

61. Denúncias ou reclamações de má conduta de oficial/funcionário devem ser aceitas de qualquer pessoa, incluindo de fontes anônimas, a qualquer momento.
62. As reclamações serão aceitas independentemente da idade, raça, etnia, religião, sexo, orientação sexual, deficiência ou status de imigração da parte reclamante.
63. Sua reclamação será enviada a um oficial superior ou a um oficial de assuntos internos especialmente treinado que conduzirá uma investigação completa e objetiva.
64. Você pode ser solicitado a ajudar na investigação, fornecendo uma declaração detalhada sobre o que aconteceu ou fornecendo outras informações ou documentos importantes.
65. Todas as reclamações contra oficiais de polícia são minuciosamente investigadas. Você será mantido informado sobre o status da investigação e seu resultado definitivo, se solicitado, e fornecerá informações de contato. A disciplina exata imposta é confidencial, mas você será informado da constatação final, a saber:
  - a. Mantido: Uma preponderância das evidências mostra que um oficial violou qualquer lei, regulamento, diretiva, diretriz, política ou procedimento emitido pelo Procurador-geral ou pelo Promotor do Condado, protocolo de agência, procedimento operacional permanente, regra ou treinamento.
  - b. Infundado: Uma preponderância das evidências mostra que a suposta má conduta não ocorreu.
  - c. Isentado: Uma preponderância das evidências mostra que a suposta conduta ocorreu, mas não violou nenhuma lei, regulamento, diretiva, diretriz, política ou procedimento emitido pelo Procurador-geral ou pelo Promotor do Condado, protocolo de agência, procedimento operacional permanente, regra ou treinamento.
  - d. Não mantido: A investigação não revelou evidências suficientes para provar ou refutar claramente a alegação.
66. Se nossa investigação mostrar que um crime pode ter sido cometido, o promotor do condado será notificado. Você pode ser solicitado a testemunhar em tribunal.
67. Se nossa investigação resultar em um oficial acusado de violar as regras do departamento, você pode ser solicitado a testemunhar em uma audiência departamental.
68. Se nossa investigação mostrar que a reclamação é infundada ou que o oficial agiu adequadamente, o assunto será encerrado.
69. As investigações de assuntos internos são confidenciais e todas as audiências disciplinares serão fechadas ao público, a menos que o oficial acusado solicite uma audiência aberta.
70. Você pode ligar para o Captain Jason Carroll em 609-698-5000 x 211 com qualquer informação adicional ou qualquer dúvida sobre o caso.

Departamento/Agência \_\_\_\_\_

Número do caso IA \_\_\_\_\_

## FORMULÁRIO DE DENÚNCIA DE ASSUNTOS INTERNOS

### Pessoa que faz a denúncia (Opcional, mas útil)

Nome completo \_\_\_\_\_

Telefone \_\_\_\_\_  Preferido?

Endereço (nº apto) \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

Cidade,  
Estado, CEP \_\_\_\_\_

Data de  
nascimento \_\_\_\_\_

### Oficial(is) sujeito(s) à alegação (Forneça as informações conhecidas)

Nome(s) do(s)  
oficial(is) \_\_\_\_\_

Distintivo nº \_\_\_\_\_

Local do incidente \_\_\_\_\_

Data/hora \_\_\_\_\_

No espaço abaixo, descreva o tipo de incidente (parada de trânsito, encontro na rua) e qualquer informação sobre a suposta conduta. Se a sua resposta não couber abaixo, fique à vontade para usar páginas extras e anexá-las a este documento. Se você não souber o nome do oficial ou o número do distintivo, forneça outras informações de identificação.

### Outras informações

Como isso foi denunciado?  Pessoalmente  Por telefone  Por carta  Por e-mail  Outro \_\_\_\_\_

Alguma evidência física apresentada?  Sim  Não Se sim, descreva: \_\_\_\_\_

O incidente foi denunciado anteriormente?  Sim  Não Se sim, descreva: \_\_\_\_\_

### A ser preenchido pelos oficiais que recebem a denúncia

Oficial que recebe a reclamação \_\_\_\_\_

Distintivo nº \_\_\_\_\_ Data/Hora \_\_\_\_\_

Supervisor que analisa a reclamação \_\_\_\_\_

Distintivo nº \_\_\_\_\_ Data/Hora \_\_\_\_\_

## **Hoja de información de denuncia ciudadana**

Los miembros del Barneget Police Department se comprometen a brindar servicios policiales justos, efectivos e imparciales. Nos conviene a todos que su denuncia sobre el desempeño de una oficial individual sea resuelta de forma justa e inmediata. El Departamento de Policía tiene procedimientos formales para investigar su denuncia. Estos procedimientos están diseñados para garantizar que sean justos y que proteja los derechos tanto del ciudadano como de los oficiales:

71. Los informes o denuncias por conducta inapropiada de oficiales/empleados se deben aceptar de parte de cualquier persona, incluyendo fuentes anónimas.
72. Las denuncias se deben aceptar independientemente de la edad, raza, etnia, religión, género, orientación sexual, discapacidad o condición de inmigración del denunciante.
73. Su denuncia se pasará a un oficial superior o a un oficial de asuntos internos capacitado específicamente, que llevará a cabo una investigación exhaustiva y objetiva.
74. Posiblemente se le pida su colaboración en la investigación, solicitándole una declaración detallada sobre los hechos o brindando información importante y documentos.
75. Todas las denuncias contra oficiales policiales se investigan exhaustivamente. Si lo solicita y nos brinda información de contacto, le mantendremos informado del estado de la investigación y de la decisión final. La medida disciplinaria impuesta es confidencial, pero se le comunicará el resultado final, concretamente:
  - a. Sostenida: La preponderancia de la evidencia demuestra que un oficial violó cualquier ley; regulación; directiva, directriz, política o procedimiento emitido por el fiscal general o el fiscal del condado, protocolo de agencia, procedimiento operativo permanente, regla o capacitación.
  - b. Infundada: La preponderancia de la evidencia demuestra que la supuesta conducta inapropiada no tuvo lugar.
  - c. Exonerada: La preponderancia de la evidencia demuestra que la supuesta conducta tuvo lugar pero no violó ninguna ley; regulación; directiva, directriz, política o procedimiento emitido por el fiscal general o el fiscal del condado, protocolo de agencia, procedimiento operativo permanente, regla o capacitación.
  - d. No sostenida: La investigación no pudo juntar evidencia suficiente para probar o desaprobar una acusación.
76. Si nuestra investigación demuestra que se pudo haber cometido un delito, se le notificará al fiscal del condado. Se le puede solicitar que testifique en el juzgado.
77. Si nuestra investigación resulta en que un oficial sea acusado de violar las reglas del departamento, se le puede solicitar que testifique en una audiencia departamental.
78. Si nuestra investigación demuestra que la denuncia es infundada o que el oficial actuó de manera adecuada, se cerrará el caso.
79. Las investigaciones de asuntos internos son confidenciales y todas las audiencias disciplinarias serán cerradas al público a menos que el oficial acusado solicite una audiencia abierta.
80. Puede llamar al Captain Jason Carroll al 609-698-5000 x 211 para darle cualquier información adicional y para hacer preguntas sobre el caso.

Departamento/agencia \_\_\_\_\_ Número de caso AI \_\_\_\_\_

## FORMULARIO DE INFORME DE ASUNTOS INTERNOS

### Persona que realiza el informe (opcional, pero ayuda)

Nombre completo \_\_\_\_\_

¿Preferencia?

Domicilio  
(No. de apartamento) \_\_\_\_\_

Teléfono \_\_\_\_\_

Ciudad, estado,  
código postal \_\_\_\_\_

Correo  
electrónico \_\_\_\_\_

Fecha de  
nacimiento \_\_\_\_\_

### Oficial(es) acusado(s) (brinde toda la información que sepa)

Nombre de  
el/los oficial(es) \_\_\_\_\_

N.º de placa \_\_\_\_\_

Ubicación del  
incidente \_\_\_\_\_

Fecha/hora \_\_\_\_\_

En el siguiente espacio, describa el tipo de incidente (parada vehicular, encuentro en la calle) y cualquier información sobre la conducta alegada. Si no alcanza el espacio, puede agregar más páginas y adjuntarlas a este documento. Si no conoce el nombre o número de placa del oficial, brinde cualquier información que lo pueda identificar.

### Otra información

¿Cómo se realizó el informe?  En persona  Por teléfono  Por carta  Por correo electrónico  Otro \_\_\_\_\_

¿Se ha presentado evidencia física?  Sí  No En caso afirmativo, describa: \_\_\_\_\_

¿Se había informado este incidente anteriormente?  Sí  No En caso afirmativo, describa: \_\_\_\_\_

### Para que complete el oficial que recibe el informe

Oficial que toma la denuncia \_\_\_\_\_

N.º de placa \_\_\_\_\_

Fecha/hora \_\_\_\_\_

Supervisor que revisa la denuncia \_\_\_\_\_

N.º de placa \_\_\_\_\_

Fecha/hora \_\_\_\_\_

## Papel ng Impormasyon Tungkol sa Reklamo ng Mamamayan

Ang mga miyembro ng pagpapatupad ng batas na patas, mabisa, at walang-pinapanigan. Makakabuti sa lahat na ang iyong reklamo tungkol sa pagganap ng isang indibidwal na opisyal ay malutas nang patas at mabilis. Ang Kagawaran ng Pulisia ay may mga pormal na pamamaraan para sa pag-imbestiga sa iyong reklamo. Ang mga pamamaraang ito ay idinisenyo upang matiyak ang pagiging patas at protektahan ang mga karapatan ng pareho ng mga mamamayan at mga opisyal na nagpapatupad ng batas:

Barnegat Police Department ay nakalaang magkaloob ng mga serbisyon

81. Ang mga Ulat o Reklamo tungkol sa maling pagkilos ng opisyal/employado ay dapat tanggapin mula sa sinumang tao, kabilang ang mga hindi kilalang pinanggalingan, sa anumang oras.
82. Ang mga reklamo ay dapat tanggapin anuman ang edad, lahi, etnisidad relihiyon, kasarian, oryentasyong sekswal, kapansanan o katayuang pang-imigrasyon ng nagrereklamong partido.
83. Ang iyong reklamo ay ipadadala sa isang nakatataas na opisyal o isang espesyal na sinanay na opisyal sa mga gawaing panloob na magsasagawa ng isang masusing obhetibong imbestigasyon.
84. Ikaw ay maaaring patulungan sa imbestigasyon sa pamamagitan ng pagbibigay ng isang detalyadong pahayag tungkol sa nangyari o pagkakaloob ng ibang mahahalagang impormasyon o dokumento.
85. Lahat ng reklamo laban sa mga opisyal ng pagpapatupad ng batas ay masusing iniimbistigahan. Ikaw ay patuloy na bibigyan ng impormasyon tungkol sa katayuan ng imbestigasyon at sa pinal na resulta, kung hiniling, at kung nagbigay ka ng impormasyon tungkol sa matatawagan. Ang eksaktong disciplina na ipinapatawan ay kompidensiya, pero ikaw ay sasabihan ng huling pasiya, na tulad ng mga sumusunod:
  - a. Napatibayan: Ang nangingibabaw na ebidensiya ay nagpapakita na ang isang opisyal ay lumabag sa isang batas; regulasyon; direktiba, gabay, patakaran, pamamaraan na inisyu ng Pangkalahatang Abugado o Tagausig ng County; protokol ng ahensiya; kasalukuyang pamamaraan ng pagpapatakbo; tuntunin; o pagsasanay.
  - b. Walang batayan: Ang nangingibabaw na ebidensiya ay nagpapakita na ang ibinibintang na maling pagkilos ay hindi nangyari.
  - c. Napawalang-sala: Ang nangingibabaw na ebidensiya ay nagpapakita na ang ibinibintang na pagkilos ay tunay na nangyari, pero hindi lumabag sa isang batas; regulasyon; direktiba, gabay, patakaran, pamamaraan na inisyu ng Pangkalahatang Abugado o Tagausig ng County; protokol ng ahensiya; kasalukuyang pamamaraan ng pagpapatakbo; tuntunin; o pagsasanay.
  - d. Hindi napatibayan: Ang imbestigasyon ay nabigong maglantad ng sapat na ebidensiya upang malinaw na patunayan o hindi patunayan ang bintang.
86. Kung ang aming imbestigasyon ay nagpakita na ang isang krimen ay maaaring ginawa, ang tagausig ng county ay bibigyan ng paunawa. Ikaw ay maaaring patestighin sa korte.
87. Kung ang aming imbestigasyon ay nagresulta sa pagsasakdal sa isang opisyal dahil sa paglabag sa mga tuntunin ng kagawaran, ikaw ay maaaring patestighin sa isang pagdinig na pangkagawaran.
88. Kung ang aming imbestigasyon ay nagpakita na ang reklamo ay walang batayan o na ang opisyal ay umakto nang wasto, ang bagay ay sasarhan.
89. Ang mga imbestigasyon ng mga gawaing panloob ay kompidensiya at lahat ng pagdinig na pandisiplina ay dapat sarado sa publiko maliban kung ang nasasakdal na opisyal ay humiling ng isang bukas na pandinig.
90. Maaari mong tawagan ang Captain Jason Carroll sa 609-698-5000 x 211 para sa anumang karagdagang impormasyon o anumang mga tanong tungkol sa kaso.

Kagawaran/Ahensiya \_\_\_\_\_

Numero ng Kaso sa IA \_\_\_\_\_

## FORM NG ULAT NG MGA GAWAING PANLOOB

### Taong Gumagawa ng Ulat (Opsiyonal, Pero Nakakatulong)

Buong Pangalan \_\_\_\_\_

Mag Gusto?

Tirahan (Apt #) \_\_\_\_\_

Email \_\_\_\_\_

Lungsod, Estado,  
Zip \_\_\_\_\_

Petsa ng  
Kapanganakan \_\_\_\_\_

### (Mga) Opisyal na Sumasailalim sa Alegasyon (Ibigay ang Anumang Alam na Impormasyon)

Pangalan ng (mga) Opisyal \_\_\_\_\_

Numero ng Tsapa \_\_\_\_\_

Lokasyon ng Insidente \_\_\_\_\_

Petsa/Oras \_\_\_\_\_

Sa espasyo sa ibaba, ilarawan ang uri ng insidente (engkuwentro sa hintuan ng trapiko, kalye) at anumang impormasyon tungkol sa ibinibintang na pagkilos. Kung hindi mo mapagkasya ang iyong sagot sa ibaba, huwag mag-atubiling gumamit ng mga ekstrang pahina at ilakip ang mga ito sa dokumentong ito. Kung hindi mo alam ang pangalan o numero ng tsapa ng opisyal, ibigay ang anumang ibang nagpapakilalang impormasyon.

### Ibang Impormasyon

Paano ito iniulat?  Nang Personal  Sa Telepono  Sa Liham  Sa Email  Iba \_\_\_\_\_

May pisikal na ebidensiyang isinumite?  Oo  Hindi Kung oo, ilarawan: \_\_\_\_\_

Naiulat na ba dati ang insidente?  Oo  Hindi Kung oo, ilarawan: \_\_\_\_\_

### Upang Kumpletuhin ng mga Opisyal na Tumatanggap ng Ulat

Opisyal na Tumatanggap ng Reklamo \_\_\_\_\_

Numero ng Tsapa \_\_\_\_\_ Petsa/Oras \_\_\_\_\_

Supervisor na Nagsusuri ng Reklamo \_\_\_\_\_

Numero ng Tsapa \_\_\_\_\_ Petsa/Oras \_\_\_\_\_

## Tờ Thông Tin Khiếu Nại dành cho Công Dân

Các thành viên của

Barnegat Police Department cam kết cung cấp dịch vụ hành pháp công bằng, hiệu quả và chí công vô tư. Việc giải quyết công bằng và kịp thời khiếu nại của quý vị về hiệu quả làm việc của một cảnh sát viên sẽ đem lại lợi ích cao nhất cho tất cả mọi người. Sở Cảnh Sát có những quy trình chính thức để điều tra khiếu nại của quý vị. Những quy trình này được thiết kế để đảm bảo sự công bằng và bảo vệ quyền của cả công dân và các nhân viên hành pháp:

91. Phải chấp thuận Báo Cáo hoặc Khiếu Nại về hành vi sai trái của nhân viên/cảnh sát viên từ bất cứ người nào, bao gồm cả các nguồn nặc danh, vào bất cứ thời điểm nào.
92. Phải chấp thuận khiếu nại bất kể tuổi tác, chủng tộc, sắc tộc, tôn giáo, giới tính, khuynh hướng tình dục, tình trạng khuyết tật hoặc tình trạng nhập cư của bên khiếu nại.
93. Khiếu nại của quý vị sẽ được gửi đến một sĩ quan cấp cao hoặc một nhân viên nội vụ được đào tạo đặc biệt. Họ sẽ tiến hành một cuộc điều tra kỹ lưỡng và khách quan.
94. Quý vị có thể được yêu cầu hỗ trợ cuộc điều tra bằng cách đưa ra lời khai chi tiết về sự việc đã xảy ra hoặc cung cấp các thông tin hay tài liệu quan trọng khác.
95. Tất cả các khiếu nại về nhân viên hành pháp đều được điều tra kỹ lưỡng. Quý vị sẽ được thông báo thường xuyên về tình trạng của cuộc điều tra và kết quả điều tra cuối cùng nếu quý vị yêu cầu và nếu quý vị cung cấp thông tin liên hệ. Thông tin về hình thức kỷ luật chính xác được áp dụng sẽ được giữ bí mật, nhưng quý vị sẽ được thông báo về kết quả cuối cùng, bao gồm:
  - a. Được xác nhận: Một chứng cứ hiển nhiên thể hiện rằng một cảnh sát viên đã vi phạm bất kỳ điều luật; quy định; chỉ thị; hướng dẫn, chính sách hoặc quy trình nào do Bộ Trưởng Tư Pháp hoặc Công Tố Viên của Quận ban hành; quy trình của cơ quan; quy trình điều hành thường trực; quy tắc; hoặc nội dung đào tạo.
  - b. Không có căn cứ: Một chứng cứ hiển nhiên thể hiện rằng thực tế đã không xảy ra hành vi sai trái như cáo buộc.
  - c. Miễn tội: Một chứng cứ hiển nhiên thể hiện rằng hành động bị cáo buộc đã xảy ra nhưng không vi phạm bất kỳ điều luật; quy định; chỉ thị; hướng dẫn, chính sách hoặc quy trình nào do Bộ Trưởng Tư Pháp hoặc Công Tố Viên của Quận ban hành; quy trình của cơ quan; quy trình điều hành thường trực; quy tắc; hoặc nội dung đào tạo.
  - d. Không được xác nhận: Cuộc điều tra không tìm ra đủ bằng chứng để chứng minh hoặc bác bỏ cáo buộc này một cách rõ ràng.
96. Nếu cuộc điều tra của chúng tôi thể hiện rằng một hành vi phạm tội có thể đã được thực hiện, chúng tôi sẽ thông báo cho công tố viên của quận. Quý vị có thể được yêu cầu làm chứng trước tòa.
97. Nếu kết quả điều tra của chúng tôi chỉ ra rằng một cảnh sát viên bị buộc tội vi phạm quy định của sở, quý vị có thể được yêu cầu làm chứng trong phiên điều trần của sở cảnh sát.
98. Nếu cuộc điều tra của chúng tôi chỉ ra rằng khiếu nại không có căn cứ hoặc cảnh sát viên đã hành động đúng mực, vụ việc sẽ được khép lại.
99. Các cuộc điều tra những vấn đề nội bộ đều được giữ bí mật và tất cả các phiên điều trần kỷ luật sẽ không mở cửa cho công chúng trừ khi bị cáo cảnh sát viên yêu cầu một phiên điều trần mở.
100. Quý vị có thể gọi điện cho Captain Jason Carroll theo số 609-698-5000 x 211 để cung cấp thêm bất kỳ thông tin nào hoặc nếu có bất kỳ thắc mắc nào về vụ việc.

Số Cơ Quan \_\_\_\_\_

Số Hiệu Vụ Việc IA \_\_\_\_\_

## MẪU BÁO CÁO SỰ VIỆC NỘI BỘ

Người Lập Báo Cáo (Không Bắt Buộc Nhưng Hữu Ích)

Ưu Tiên Liên Hệ?

Họ Tên \_\_\_\_\_

Điện Thoại \_\_\_\_\_

Địa Chỉ (Số căn hộ) \_\_\_\_\_

Email \_\_\_\_\_

Thành Phố, Tiểu Bang,  
Số Bưu Chính \_\_\_\_\_

Ngày Sinh \_\_\_\_\_

### (Các) Cảnh Sát Bị Cáo Buộc (Cung Cấp Bất Kỳ Thông Tin Nào Đã Biết)

Tên (Các) Cảnh Sát \_\_\_\_\_

Số Phù Hiệu \_\_\_\_\_

Địa Điểm Xảy  
Ra Vụ Việc \_\_\_\_\_

Ngày/Giờ \_\_\_\_\_

Trong khoảng trống bên dưới, hãy mô tả loại sự việc (cảnh sát yêu cầu dừng xe, gặp trên đường) và bất kỳ thông tin nào về hành vi bị cáo buộc. Nếu khoảng trống bên dưới không đủ để quý vị viết câu trả lời, vui lòng viết vào giấy bồi sung và đính kèm vào tài liệu này. Nếu quý vị không biết tên và số phù hiệu của cảnh sát viên, vui lòng cung cấp bất kỳ thông tin nhận dạng nào khác.

### Các Thông Tin Khác

Thông tin được báo cáo bằng cách nào?

Trực Tiếp  Qua Điện Thoại  Qua Thư  Qua Email  Khác \_\_\_\_\_

Có bất kỳ bằng chứng thực tế nào được nộp không?

Có  Không Nếu có, vui lòng mô tả: \_\_\_\_\_

Trước đây vụ việc này có được báo cáo không?

Có  Không Nếu có, vui lòng mô tả: \_\_\_\_\_

### Phần Dành Cho Cảnh Sát Viên Nhận Báo Cáo Điền Vào

Cảnh Sát Viên Nhận Khiếu Nại \_\_\_\_\_

Số Phù Hiệu \_\_\_\_\_

Ngày/Giờ \_\_\_\_\_

Giám Sát Viên Xem Xét Khiếu Nại \_\_\_\_\_

Số Phù Hiệu \_\_\_\_\_

Ngày/Giờ \_\_\_\_\_